

# DAVO

## תנור אובן

דגם: DAV1509



**oig**  
BRANDS FOR LIFE

## לקוחות יקרים

אנו מודים לכם רגישת מוצר זה מבית DAVO  
אנו ממליצים לכם לקרוא בעיון את הוראות ההפעלה שבחברת זו כדי שתוכלו להפיק  
את מרב התועלת מהמכשיר. אנא הקפידו במיוחד לקרוא את הוראות הבטיחות  
לשמירת בטחונכם וכדי שתוכלו להנות מהמכשיר לאורך זמן.  
אנא שמרו על חוברת זו לשימוש עתידי.

## לשרותכם



חברת או.אי.גי' שיווק והפצה בע"מ, רח' הגבן 8 מרכז עינב, מודיעין  
טלפון: 08-932072050 | פקס: 08-9327049 | מייל: info@oig.co.il  
מידע שימושי תוכלו למצוא באתר החברה: www.oig.co.il

## לפני שימוש ראשון

הוציאו מהאריזה את כל חלקי המכשיר ובדקו את תקינותם.  
במקרה ונתקלתם בבעיה פנו בהקדם האפשרי למוכר.  
למען בטיחות ילדיכם, אנא שמרו את כל חומרי האריזה (שקיות פלסטיק, קופסאות  
קרטון, קלקר וכו') מחוץ להישג ידם. ניתן לשמור על האריזה לצורך אחסון עתידי.  
הקפידו להסיר כל פסולת אריזה שעלולה להישאר במכשיר.  
בשימוש ראשון עלול להיפלט ריח לא נעים ומעט עשן - התופעה טבעית. יש להפעיל את  
התנור במצב ריק למשך חצי שעה בטמפרטורה המקסימלית. הקפידו לפתוח חלונות כדי  
לאפשר אוורור מקסימלי.

## פינוי

מכשיר זה בנוי מחומרים הניתנים לשימוש חוזר. הסימן המוטבע על  
המוצר או על המסמכים הנלווים מצוין, בהתאם לתקנות האיחוד  
האירופי EC/96/2002 לסילוק ופינוי ציוד חשמלי ואלקטרוני משומש (WEEE),  
שאינו להתייחס למוצר כאל אשפה ביתית רגילה, אלא יש לפנותו למרכז איסוף  
המתאים למחזור ציוד חשמלי ואלקטרוני. למידע נוסף, התקשרו לרשות  
המקומית במקום מגוריכם או למשרד להגנת הסביבה.

## כללי

לפני השימוש במכשיר זה אנא קרא בעיון את ההוראות הבאות, שמור את החוברת במקום זמין כדי שתיעזר בה במקרה הצורך.  
אין להשאיר את חומרי האריזה בהישג ידם של ילדים.

## הוראות בטיחות

יש לקרוא את כל ההוראות הבטיחות לפני הפעלת המכשיר ולשמור עליהן לשימוש עתידי. תיתכן פגיעה עקב שימוש לא נאות. היצרן ו/או היבואן לא יהיו אחראים לכל נזק שיגרם כתוצאה משימוש במכשיר שלא בהתאם להוראות.

1. מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) מוגבלים גופנית או נפשית או חסרי ניסיון או ידע מתאים, אלא תחת פיקוח מתאים.
2. מכשיר זה נועד לשימוש ביתי בלבד ויש להשגיח עליו היטב כאשר הוא מופעל על ידי או בקרבת ילדים.
3. השתמשו במכשיר רק כאשר הוא מוצב על גבי משטח שטוח, יציב, ועמיד בפני חום.
4. השתמשו במכשיר רק כאשר שתי הפלטות מותקנות כהלכה. אין לגעת בידיים חשופות במשטח חם. יש להשתמש בידיות או בכפפות.
5. הקפידו להפעיל את המכשיר רק במקום מאוורר היטב. השאירו מרווח של לפחות 4-6 סנטימטר מכל צד שלו כדי לאפשר זרימת אוויר נאותה.
6. הרחיקו את המכשיר ממקורות חום כגון: כירת גז או תנור.
7. אל תאפשרו מגע בין המכשיר לחומרים דליקים כמו וילונות, מגבות מטבח וכו' במהלך השימוש בו.
8. אין לטלטל את המכשיר ממקום למקום כאשר הוא מחובר לחשמל. יש לנתקו מהחשמל ולהמתין להתקררות מוחלטת.
9. אין לצפות את מגש אסוף הנוזלים ברדיד אלומיניום או כל חומר אחר.
10. אין להשתמש באביזרים נלווים שלא הומלצו לשימוש ע"י היצרן, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.
11. אין להשתמש במכשיר בקרבת מים או נוזל אחר.
12. אין לטבול את המכשיר במים או בנוזל אחר. אם המכשיר נפל לתוך מים, נתקו אותו מיידית משקע החשמל מבלי לגעת במים.

13. אין לערוך טבילה הלכתית (ענייני כשרות) למכשיר חשמלי זה – סכנת התחשמלות.
14. אין להשאיר את המכשיר ללא השגחה בזמן שהוא נמצא בשימוש.
15. המכשיר אינו מיועד להיות מופעל באמצעות קוצב זמן ("טיימר") חיצוני או מערכת שליטה מרחוק נפרדת.

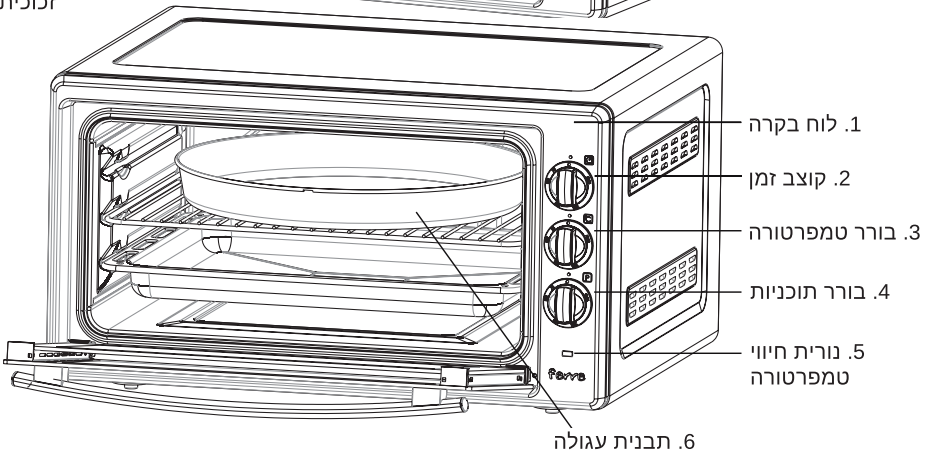
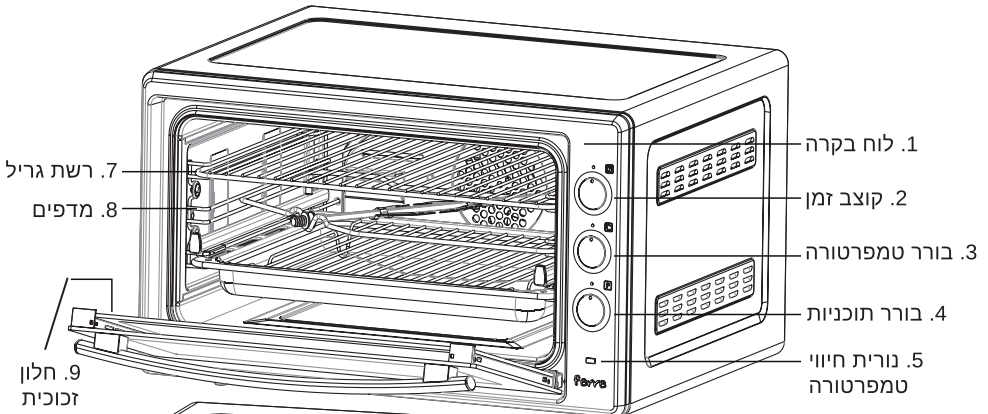
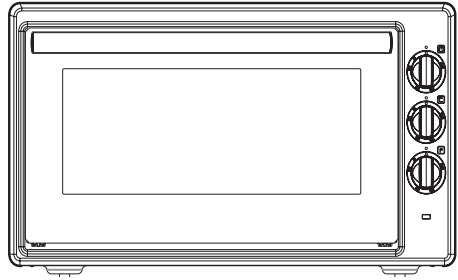
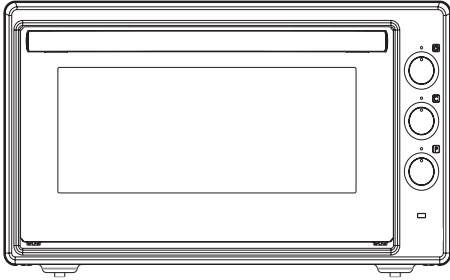
### **הוראות בטיחות**

1. יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק תקע הזינה של המכשיר (כבל החשמל) מרשת החשמל. יש להתקין את כבל החשמל באופן שלא יהווה מכשול בדרך. אסור לכופף אותו או למתוח אותו! יש למקם את כבל החשמל כך שלא ייחשף לטמפרטורה גבוהה מדי או לרטיבות.
2. אין לחבר או לנתק את המכשיר משקע חשמל בידיים רטובות. שמרו על המכשיר ועל כבל החשמל שלו הרחק ממשטחים חמים.
3. אסור להפעיל את המכשיר אם נמצאה בו תקלה כלשהי או פגיעה פיזית בגוף המכשיר, בכבל או בתקע שלו. יש להביאו למעבדת שרות לבדיקה, תיקון או התאמה.
4. אם כבל החשמל ניזוק, יש להחליפו על ידי היצרן, סוכן השירות שלו או אדם מוסמך אחר, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.
5. זהירות! סכנת התחשמלות בעת מגע כבל או כל חלק חשמלי אחר במים או בנוזל אחר.
6. לפני ניקוי המכשיר, או העברתו ממקום למקום, יש לנתקו מהחשמל ולהמתין להתקררותו.
7. כאשר המכשיר אינו בשימוש תקופה ארוכה, יש לנתק מהחשמל.
8. הקפידו על ניתוק המכשיר מהחשמל במשיכת תקע החשמל עצמו ולא במשיכת הכבל.
9. אין להשתמש במכשיר מחוץ לבית. היצרן לא ישא באחריות לכל נזק שיגרם כתוצאה משימוש מסחרי או שלא בהתאם לייעודו המקורי.
10. אין להשאיר את המכשיר פועל ללא השגחה. הקפידו להשגיח שילדים לא ישחקו עם המכשיר.
11. אסור להפעיל את המכשיר אם נמצאה בו תקלה כלשהי או פגיעה פיזית בגוף המכשיר, בכבל או בתקע שלו. יש להביאו למעבדת שרות לבדיקה, תיקון או התאמה.

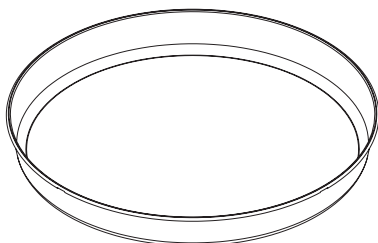
12. וודאו שמתח החשמל המגיע לשקע שבקיר הוא 230V 50Hz עם הארקה הגנה (עם 3 חורים). השקע צריך לתמוך בהספק החשמל המכסימלי של מכשיר זה כמצויין על גבי התווית המצורפת. מומלץ קו מתח נפרד מוגן על ידי מפסק הגנה. אם התקע אינו מתאים לשקע החשמל, יש לבצע את ההתאמות הנדרשות ע"י חשמלאי מוסמך. מומלץ שלא להשתמש במפצל חשמל ואם משתמשים בכבל מאריך יש לוודא שהוא תומך בהספק החשמל המכסימלי של מכשיר זה.

13. השתמשו במכשיר רק כאשר הוא מוצב על גבי משטח שטוח, יציב, ועמיד בפני חום

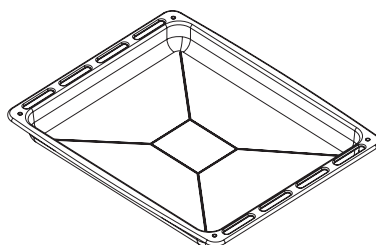
## חלקי המכשיר



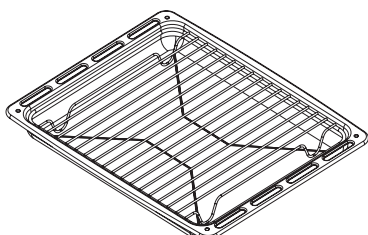
מגש אפייה עגול המיועד  
להצבה על הרשת



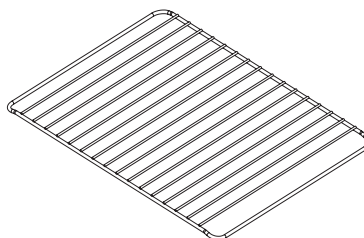
מגש אפייה מרובע המיועד  
להכנסה למסילה



רשת גריל אופציונלית  
להנחה בתוך מגש



רשת









**מפרט טכני**

תאורה: 25W
הספק גריל: 1100W
נפח: 42 לי'

מתח חשמלי: 220-240V 50Hz
הספק: 2360W
נתיך: Min. 16A
כבל חשמלי: מוארק ובאורך מירבי של 1.5 מ'
מידות: 340X600X555 מ"מ
דרוג אנרגטי: A

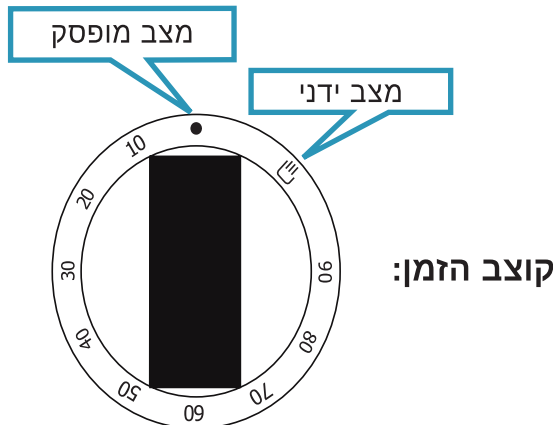
## בורר התוכניות

<p>הפעלת גופי החימום העליון והתחתון ללא סחרור אוויר.</p>	
<p>הפעלת גופי החימום העליון בלבד, מתאים לאפייה או צלייה עם השחמה.</p>	
<p>הפעלת גופי החימום התחתון בלבד, מתאים לאפיית עוגות, הכנת פיצה וכו' בחום גבוה.</p>	
<p>הפעלת גופי החימום העליון והתחתון יחד עם סחרור אוויר.</p>	
<p>הפעלת גוף החימום גריל בלבד, מתאים לצלייה וכו'.</p>	
<p>הפשרה בעזרת גוף החימום העליון וסחרור אוויר "טורבו".</p>	



**תפעול**

1. הניחו את המזון על האביזר הרצוי בתוך הטוסטר אובן וסגרו היטב את הדלת שלו.
2. וודאו שבורר התוכניות (4) נמצא במצב OFF וחברו את המכשיר לחשמל.
3. כווננו את בורר הטמפרטורה (3) לטמפרטורה הנכונה.
4. כווננו את קוצב הזמן (2) בסיבוב עם כיוון השעון למשך הזמן הרצוי. לחילופין, העבירו אותו לזמן פעולה ידני לא מוגבל בזמן.
5. העבירו את בורר התוכניות (4) לתוכנית הרצויה.
6. בסיום הזמן הקצוב, הטוסטר אובן יפסיק את פעולתו וגם ישמיע צליל תזכורת. לחילופין, הפסיקו את פעולת המכשיר ידנית בהעברת קוצב הזמן למצב מופסק.
7. כבו את הטוסטר אובן עם סיום השימוש בו בהעברת בורר התוכניות (4) למצב OFF.
8. שילפו את תקע החשמל מהשקע שבקיר אם אין כוונה להשתמש בטוסטר אובן בזמן הקרוב.



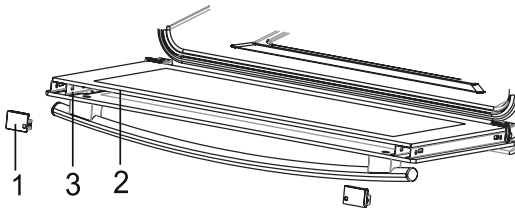
## בורר התוכניות

חשוב לנקות את הטוסור אובן ואביזריו לאחר כל שימוש למניעת הצטברות לכלוך שיישרף ויהיה קשה יותר לנקוי!

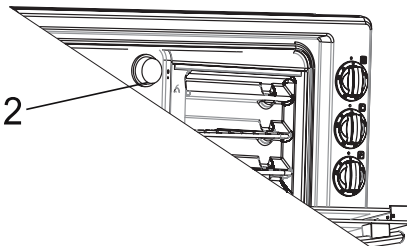
1. ניקוי גוף המכשיר עם מטלית לחה ומעט חומר ניקוי ייעודי לניקוי תנורים. יש למנוע מגע של חומרי ניקוי בגופי החימום ובטרמוסטט.
2. ניתן לנקות את האביזרים ידנית במים וסבון או במדיח כלים.

## **זהירות!**

3. הקפידו לנתק את המכשיר מהחשמל לפני הניקוי!
4. המתינו להתקררות המכשיר והוציאו ממנו החוצה את כל האביזרים.



ניתן לפרק החוצה את זכוכית החלון לצורך ניקוי. פרקו את תפסי הפלסטיק כמתואר באיור.



ניתן להחליף את נורת התאורה אם נשרפה. כדי לאפשר גישה לנורה, סובבו את מבסה בית הנורה נגד כיוון השעון, כמתואר באיור.

## תעודת אחריות

לקוח/ה נכבד/ה, אנו מברכים אותך על קנייתך.

אנא הקפידו לשמור תעודת אחריות זו במקום בטוח. בכל מקרה של פניה לקבלת שרות מכוח האחריות, יש להציג את מדבקת האחריות או תעודת האחריות או אסמכתא בכתב המעידה על תאריך ומקום הרכישה של המוצר. אנו או.א.י.ג'י שיווק והפצה בע"מ ("היבואן"), מרח' הגנן 8, מודיעין אחראים בזאת כלפי רוכש המוצר וכל נעבר בדין שלו ("הצרכן"), לתקינות המוצר, מבחינת ליקויים כלשהם בעבודה ו/או חומרים, בתנאי שנעשה במוצר שימוש נכון וסביר ובכפוף לתנאים הבאים:

1. האחריות למוצר היא לתקופה של שנה אחת 12 חודשים + 4 שנים על המנוע ("תקופת האחריות") שתחילתה ביום מסירת המוצר בפועל לצרכן. אחריות כמפורט בתעודה זו תחול אף על התקנת המוצר, אם הותקן על ידי היבואן או מי מטעמו על פי דרישת היבואן כתנאי להפעלת המוצר.
2. האחריות תקפה רק למוצרים שיובאו לישראל על ידי היבואן ושוקו על ידו.
3. על הצרכן לבדוק המוצר בבדיקה סבירה בתכוף לאחר קבלתו. קבלת המוצר ע"י הצרכן מהווה אישור מצידו כי המארז החיצוני של המוצר והחלקים החיצוניים שלו הינם חדשים לחלוטין, בהתאם למוזמן וללא פגם **ובכפוף להוראות חוק המכר**.
4. מוצר אשר יימצא לקוי בתוך תקופת האחריות - יתוקן על ידי היבואן, או יוחלפו בו חלקים פגומים או חלקים אשר לא תפקדו בהתאם למפרט הטכני, בחלקים חדשים ומקוריים, בהתאם לשיקול דעתו הבלעדי של היבואן ועל חשבונו. התיקון יביא את המוצר למצב בו היה אלמלא הקלקול. לאחר התיקון, היבואן מתחייב למסור אישור בכתב שיפורט בו מהות התיקון והחלפת החלקים ככל שיתבצעו. לא תוקן המוצר כאמור - היבואן יספק לצרכן מוצר חדש זהה או מסוג ואיכות דומים ושוי ערך או ישיב לצרכן את התמורה ששילם בעדו, לפי בחירת היבואן.
5. במקרה שהמוצר תוקן או הוחלף על ידי היבואן - המוצר המתוקן או המוחלף יהיה מכוסה על ידי תעודת אחריות זו ליתרת תקופת האחריות. תקופת האחריות לא תוארך עקב תיקונים ו/או החלפות מעבר לתקופת האחריות המקורית. המוצר המקולקל, אם הוחלף, או החלקים המוחלפים שנותרו בידי היבואן, יהיו לאחר ההחלפה לרכוש היבואן.

6. המוצרים יובאו ע"י הצרכן לתחנת השירות לשם תיקונם והם יתוקנו לא יאוחר מ-14 ימי עסקים מהיום שבו נמסר התיקון. בהעדר תחנת שירות במרחק של עד 15 ק"מ מהחנות בה בוצעה הרכישה, רשאי הצרכן להביא את המוצר לתיקון בחנות בה נרכש המוצר והיבואן יתקנו לא יאוחר מתום שבועיים ממועד מסירתו. שבתות וחגים לא יבואו במניין התקופות שנקבעו.
7. היה והתברר שהליקוי במוצר, אשר התגלה במהלך תקופת האחריות, הינו כתוצאה מהמקרים המפורטים להלן, יודיע היבואן על כך לצרכן קודם לביצוע התיקון ובמקרה כזה יהיה הצרכן חייב לשלם ליבואן בגין העבודה, החומרים, הרכיבים, האביזרים וכדומה, אשר נדרשו לצורך ביצוע העבודה, בהתאם למחירון אשר יהיה בתוקף אצל היבואן באותה העת:
- (א) כוח עליון שהתרחש במועד מאוחר ממועד מסירת המוצר לצרכן.  
 (ב) הליקוי במוצר נגרם כתוצאה מזדון או מרשלנות של הצרכן, לרבות שימוש לא נכון ו/או לא סביר ו/או שלא בהתאם להוראות המדריך למשתמש כגון כשהליקוי נגרם כתוצאה מחיבור מכני ו/או חשמלי של המוצר לאביזרים נלווים ו/או ציוד, אשר לא אושרו לשימוש עם המוצר על ידי היבואן ו/או שאינם מקוריים.  
 (ג) במקרה שיבוצעו תיקונים ו/או התקנות ו/או שינויים ו/או תוספות ו/או טיפולים טכניים כלשהם במוצר או בחלקים ממנו על ידי מי שלא הוסמכו לכך על ידי היבואן, בנסיבות שאינן נובעות מהפרת התחייבויותיו של היבואן על-פי תעודת אחריות זו.
8. תעודת אחריות זו לא תחול על המוצר, והצרכן לא יהיה מכוסה מבחינת האחריות לפי תעודת אחריות זו, ככל שהצרכן לא מסר את המוצר לתיקון במהלך תקופת האחריות, שמקור הקלקול בנזק מכוון, או השימוש שנעשה במוצר היה שימוש שאינו אישי, ביתי או משפחתי.
9. למעט התחייבותו המפורשת של היבואן כמפורט בתעודת אחריות זו, לא קיימת כל אחריות או התחייבות, בין בכתב ובין בעל פה, של היבואן. כל אחריות למוצרים או לשימוש בהם לרבות, אך לא רק, באשר להתאמת המוצרים לשימוש בהם, תהיה בהתאם לתעודת אחריות זו ובהתאם להוראות הדין כפי שיהיה מעת לעת. במקרה של סתירה ביניהן- תגברנה הוראות הדין.
10. בתקופת האחריות ולדרישת הצרכן, יספק היבואן חלקי חילוף לתיקון המוצר. במקרה בו מחיר המוצר במועד הרכישה עלה על 300 ש"ח, יספק היבואן, לדרישת הצרכן, חלקי חילוף כאמור אף לשנה נוספת מעבר לתקופת האחריות.

11. אחריות היבואן הינה כמפורט בתעודה זו בלבד, והיא אינה חלה על כל תוספות למוצר לרבות, אך לא רק, על כבלים ואביזרים נלווים למוצר, שלא נמכרו לצרכן על ידי היבואן.
12. בכפוף לכל דין, היבואן לא יהיה אחראי לכל נזק כלשהו שייגרם לצרכן או לצד שלישי כלשהו עקב קלקול במוצר. אחריות היבואן לא תחול על נזקים ישירים או עקיפים או תוצאתיים או אחרים שייגרמו ללקוח בקשר עם המוצר והשימוש בו.
13. משווק ו/או תחנת שרות מורשית ו/או גוף ו/או אדם כלשהו אינם מוסמכים על ידי היבואן לתת אחריות ו/או התחייבות כלשהיא, אשר חורגת ממסגרת תעודת אחריות זו. כל הרחבה ו/או שינוי לתנאי תעודת אחריות זו, שלא ניתנו בכתב ע"י היבואן, לא יהיו תקפים.
14. הכיסוי על פי תעודה זו הינה תקפה בתחומי מדינת ישראל בלבד כולל השטחים ולמעט שטחי הרשות הפלסטינית. על הוראות תעודת אחריות זו יחולו באופן ייחודי חוקי מדינת ישראל. סמכות השיפוט הייחודית בכל הנוגע והקשור בתעודת אחריות זו הינה בבתי המשפט באחת מהערים: באר שבע, תל-אביב, ירושלים וחיפה.
15. תעודת אחריות זו מופנית לשני המינים ומטעמי נוחיות בלבד מנוסחת בלשון זכר.
16. תעודה זו ניתנת כבטחון לאחריות טכנית מלאה לפעולתו התקינה של המוצר שפרטיו צוינו בגוף תעודה זו.
17. אין תוקף לתעודה זו ללא חותמת המוכר וחתימתו או אם לא מולאו בה כל הפרטים וצורפה חשבונית הרכישה.
18. יש לצרף את תעודת האחריות / חשבונית הרכישה למכשיר המובא לתיקון.
19. נא לשלוח את הספח המצ"ב אל היבואן תוך 14 יום מיום הקניה.
20. ניתן לבצע רישום אחריות באתר החברה

**סרקו את הקוד  
לרישום אחריות באתר**



**תחנות שירות**

טלפון	כתובת	שם החנות	עיר
08-9327050	הגנן 8 מרכז עינב	מעבדה ראשית	מודיעין
08-6332080	החרש 9	שמי-אל אלקטריק	אילת
08-8525104	מרכז מסחרי ב' חנות 24	חשמל קמי	אשדוד
08-6232717	החלוץ 102	מעבדת אקספרס פלוס	באר שבע
02-5808282	רובין 21 רמות ד'	יריד בית"ר	ירושלים
02-6231891	הגידם 1, כיכר מנורה	שירות כל	ירושלים
02-5807870	אלעזר המודעי 7	יריד בית"ר	ביתר עילית
09-8336145	ויצמן 7	כל אלקטריק	נתניה
03-9225123	פרנקפורט 2	חשמל המאיר	פתח תקווה
03-6180208	צפניה 2 (כניסה מהחניה)	מיקסור	בני ברק
03-5477745	אوسیסקין 31	מעבדת השרון	רמת השרון
09-8336145	ויצמן 7	כל אלקטריק	נתניה
053-2212768	סחרוב 19	א.ב. אביזרים	ראשון לציון
03-6872161	יהודה לייב פינסקר 4	אלקטרו בוגדרי	ראשון לציון
03-6878203	לה גרדיה 22	אלקטרו מור	תל אביב

טלפון	כתובת	שם החנות	עיר
04-6790469	יוחנן בן זכאי 18	תיקון כל טיבי	טבריה
04-9531444	הולנד 16	שירות רם	עפולה
04-6601177	ניצנים 39	שירות רם	מגדל העמק
077-4205400	זייד 1	שירות רם	טבעון
04-8620162	ביאליק 8	שירות רם - הדר	חיפה
04-8227227	רות כהן 2	שירות רם - נווה שאנן	חיפה

**פרטי רישום אחריות****לקוחות יקרים**

כדי לאפשר לנו לתת לכם את השירות הטוב ביותר, אנא מלאו את פרטיכם ופרטי המוצר ושלחו אלינו בדואר תוך שבועיים מיום הקנייה בצרוף העתק החשבונית.

חברת או.אי.ג'י. שיווק והפצה בע"מ רחוב הגן 8, מרכז עינב, מודיעין

טלפון: 08-9327050 | פקס: 08-9327049 | מייל: info@oig.co.il

מידע נוסף תוכלו למצוא באתר החברה: www.oig.co.il

שם משפחה	שם פרטי	מס' טלפון
כתובת		
סוג המכשיר	דגם	מס' סידורי
מקום רכישה	תאריך רכישה	דואר אלקטרוני

**סרקו את הקוד  
לרישום אחריות באתר**







**OIG**  
BRANDS FOR LIFE